

**JugendErholungswerk**  
HAMBURG e.V.



# FERIENREISEN 2025

& THEATERSPRACHCAMPS

**FERIENREISEN  
FÜR HAMBURGER  
KINDER &  
JUGENDLICHE**

**JETZT  
ONLINE ANMELDEN**

[www.jugenderholungswerk.de](http://www.jugenderholungswerk.de)

Anmeldestarts 2025:

FRÜHJAHRSFERIEN: 27.11.2024 ab 10 Uhr

SOMMERFERIEN: 04.12.2024 ab 10 Uhr

HERBSTFERIEN: 11.12.2024 ab 10 Uhr



# EIN RECHT AUF FERIEN FÜR ALLE HAMBURGER KINDER UND JUGENDLICHEN!

Seit nunmehr vierzig Jahren verfolgen wir das Ziel, dass in Hamburg kein Kind aus finanziellen Gründen während der Ferien zu Hause bleiben muss! Auch dieses Jahr können rund 1000 Kinder und Jugendliche wieder mit uns verreisen. Und weil die Stadt Hamburg Familien mit geringem Einkommen bezuschusst, sind die Kosten überschaubar. Egal, ob es nach Schweden mit dem Kanu, an die Ostsee oder zum Skifahren ins Allgäu geht – eine zweiwöchige Ferienreise kostet so nur 70,50 €.

Ermöglicht werden die Reisen durch das Engagement der Betreuer\*innen (im J-E-W Jugenderholer\*innen genannt), die die Kinder in die Ferien begleiten und für die das Wohl der Kinder an oberster Stelle steht! An dieser Stelle ein herzliches Dankeschön an alle Jugenderholer\*innen, die unsere Ferienreisen erst möglich machen! Auch Eltern und Geschwister können als Betreuer\*in mitfahren – wir suchen jedes Jahr motivierte Menschen zwischen 16 und 99 Jahren, die unsere Ferienreisen mitgestalten wollen. Auf unserer Homepage gibt's dazu weitere Informationen.

Nach über 20 Jahren im J-E-W geht unsere Pädagogische Leitung Ulrike Kutsch Anfang 2025 in den Ruhestand. Ulrike hat das J-E-W maßgeblich geprägt und wir können uns das J-E-W schwer ohne sie vorstellen. Wir danken Ulrike herzlich für ihr tolles langjähriges Engagement und wünschen ihr alles erdenklich Gute für die neue Lebensphase!

Reiten, Schwimmen, Chillen am Strand, Natur-Erlebnis im Zeltlager und Segeln in den Niederlanden – bei unseren Ferienreisen ist für jede und jeden etwas dabei. Wir freuen uns auf tolle Reisen im Jahr 2025!

Das J-E-W Team

Kein Kind soll aus finanziellen Gründen in den Ferien zu Hause bleiben! Werden Sie Unterstützer\*in und tragen Sie dazu bei, Kindern und Jugendlichen einen unvergesslichen Urlaub zu ermöglichen!

Wir freuen uns sehr über Ihre Spende auf unser Spendenkonto:  
Jugenderholungswerk Hamburg e.V.  
IBAN: DE68 2005 0550 1213 1231 00  
BIC: HASPDEHHXXX  
Verwendungszweck:  
Ferien für alle Kinder

oder unterstützen Sie uns via Paypal:



# FREUT EUCH AUF FERIEN MIT UNS

ACTION

CHILLEN

TOLLE FERIEN-ORTE

NEUE FREUND-SCHAFTEN

NEUES ENTDECKEN

VIEL SPASS IN DEN FERIEN WÜNSCHT DAS GESAMTE TEAM VOM JUGENDERHOLUNGSWERK!

Das J-E-W-TEAM: Kirsten Berkhan, Sarah Höfling, Martin Kuper, Ulrike Kutsch (Pädagogische Leitung) Ute Michel, Heide Pusch (Organisatorisch/Kaufmännische Leitung), Nelli Schütz, Peter Rieken-Leinung, Kerstin Tschischka  
und der Vorstand bestehend aus: Martina Gehrken, Bernd Ceconi und Jörg Winter



Folge uns gern auf Instagram @jew\_hamburg



Folge uns gern auf Facebook @JEWHH



# Reisekosten

## Was kostet eine Reise beim Jugendberufshilfe?

Neben dem Reisebeitrag (Vollzahler oder bezuschusst) zahlen Sie Programm- geld (für besondere Programmpunkte, wie z.B. Schwimmbadbesuche) und Taschengeld für ihr Kind. Sollten Sie keine eigene Haftpflichtversicherung haben, so versichern wir ihr Kind für den Reisezeitraum zum Preis von 5,- Euro. Das gilt auch für eine Auslandskrankenversicherung bei Auslandsreisen und der Skireise.

### Bin ich zuschussberechtigt?

Folgende Bedingungen müssen erfüllt sein, damit Sie ihr Kind bezuschusst anmelden können:

1. Der Wohnsitz des Kindes liegt in Hamburg.
2. Ihre Familie hat ein geringes Einkommen.

Um in den Status „geringes Einkommen“ zu fallen, müssen Sie eine der beiden folgenden Bedingungen erfüllen:

- a. Entweder Sie beziehen folgende Sozialleistungen: Arbeitslosengeld 2/SGBII („Bürgergeld/Hartz 4“), „Wohngeld“, Grundsicherung (SGBXII), Asylleistungen, Kinderzuschlag oder Sie sind Pflegeeltern.
- b. Oder ihr Einkommen liegt unter der Bemessungsgrenze der Stadt Hamburg. Beispielsweise darf das Nettoeinkommen einer Familie (inkl. Kindergeld und Unterhaltszahlungen) mit einem 8-jährigen Sohn und einer 14-jährigen Tochter nach Abzug der Miete (ohne Heizkosten) nicht mehr als ca. 2.809,- Euro betragen. Dann sind Sie zuschussberechtigt. Je nach Familiensituation ist die Bemessungsgrenze eine andere und wird daher nach Sichtung der eingereichten Dokumente errechnet und im persönlichen Telefonat geklärt.

Jedes Kind kann im Jahr 2025 maximal an EINER Reise teilnehmen (unabhängig, ob bezuschusst oder als „Vollzahler“). Detaillierte Informationen zur Zuschussberechtigung (inklusive aller relevanten Sozialleistungen und Berechnungsmethoden) finden Sie auf unserer Internetseite [www.jugenderholungswerk.de/zuschussberechtigung](http://www.jugenderholungswerk.de/zuschussberechtigung).

Bitte beachten Sie unsere Storno-Bedingungen, s. Seite 23

Alle Informationen zur Anmeldung auf Seite 22



## Überblick der Reisekosten

Reisedauer	Bis zu 14 Reisetage			Mehr als 14 Reisetage		
	BEZUSCHUSST	VOLLZÄHLER		BEZUSCHUSST	VOLLZÄHLER	
Reisebeitrag*	70,50 €	630 €		105,00 €	770 €	
Programmgeld	20 €			30 €		
Taschengeld	8-10 JAHRE 10 €	11-12 JAHRE 15 €	13-15 JAHRE 20 €	8-10 JAHRE 15 €	11-12 JAHRE 22,50 €	13-15 JAHRE 30 €
Ggf. Haftpflichtversicherung	5 €			5 €		
Ggf. Auslandskrankenvers.	5 €			5 €		

\*Kinder aus Wohngruppen (HzE) zahlen pro Übernachtung 10,20 €.



### „Digital Detox“: 100% Handy-Verbot! Ein wichtiger Hinweis bevor Sie die Reise buchen:

Ihr Kind wird durch ein mitgeführtes Handy vom Gruppengeschehen abgelenkt bzw. sein Einlassen auf die neue Erfahrungswelt wird dadurch behindert. Dies bringt Unruhe in die Gruppe und kann den Gruppenfrieden nachhaltig stören. Wegen dieser Erfahrungen ist die Mitnahme eines Handys auf den Reisen nicht erlaubt.

# UNSERE FERIENCAMPS

Das Jugendberufshilfe bietet Reisen für 8 bis 15-jährige Kinder und Jugendliche an. Für die einzelnen Feriencamps werden sie in verschiedene Altersgruppen eingeteilt. Ihr Kind kann nur mit der seinem Alter entsprechenden Altersgruppe verreisen. Bei Abreise muss ihr Kind mindestens 8 Jahre alt sein. Jugendliche, die vor oder während der Reise 16 Jahre alt werden, können leider nicht mehr mitfahren. In der folgenden Tabelle bekommen Sie einen Überblick all unserer Reisen und auf den nachfolgenden Seiten stellen wir Ihnen diese detaillierter vor. Viel Spaß beim Stöbern!

## FRÜHJAHRSFERIEN 10.03. – 21.03.2025

ALTER	FERIENCAMPS	FERIENWOCHEN:	1	2
8 9 10 11	Altenhausen (Reiten)		08.03.	- 21.03.
10 11	Skifahren in den Allgäuer Alpen		09.03.	- 21.03.
11 12	Skifahren in den Allgäuer Alpen		09.03.	- 21.03.
11 12 13	Movie Camp Malente		08.03.	- 21.03.
13 14 15	Skifahren in den Allgäuer Alpen		09.03.	- 21.03.

## SOMMERFERIEN 24.07. – 03.09.2025

ALTER	FERIENCAMPS	FERIENWOCHEN:	1	2	3	4	5	6
8 9 10	Puan Klent auf Sylt (Nordseeinsel)		24.07.		- 11.08.	11.08.		- 29.08.
8 9 10	Ban Horn auf Amrum (Nordseeinsel)					12.08.		- 30.08.
8 9 10 11	Altenhausen (Reiten)				08.08.	- 21.08.		
9 10 11	Schwimm Camp St. Andreasberg (Harz)		26.07.	- 08.08.				
9 10 11	Ulsnis (Schlei)		26.07.		- 13.08.			
10 11	Sport Camp Schönhagen (Ostsee)					11.08.		- 29.08.
10 11 12	Schwimm Camp Immenstadt im Allgäu			01.08.	- 14.08.			
11 12	Neuwerk (Nordseeinsel)		26.07.		- 13.08.	13.08.		- 31.08.
11 12	Seebrugg am Schluchsee (Schwarzwald)					14.08.		- 01.09.
11 12 13	Altenhausen (Reiten)		26.07.	- 08.08.				
12 13	Camp Adventure Regen (Bayern)						17.08.	- 30.08.
12 13	Abenteuer-Workcamp Barkhausen					11.08.		- 29.08.
13 14 15	Hip-Hop Camp Schönhagen (Ostsee)			02.08.	- 15.08.			
13 14 15	Schwimm Camp Immenstadt im Allgäu			01.08.	- 14.08.			
13 14 15	Surf Camp Scharbeutz (Windsurfen)					11.08.		- 24.08.
13 14 15	Zeltlager Lauenstein					11.08.		- 24.08.
14 15	Camp Adventure Walsrode (Niedersachsen)						17.08.	- 30.08.
14 15	Kanutour in Schweden					13.08.		- 26.08.
14 15	Segeln in den Niederlanden		24.07.	- 06.08.	06.08.	- 19.08.		

## HERBSTFERIEN 20.10. – 31.10.2025

ALTER	FERIENCAMPS	FERIENWOCHEN:	1	2
8 9 10 11	Nieblum auf Föhr (Nordseeinsel)		18.10.	- 31.10.
9 10 11	Fußball Camp Schönhagen		18.10.	- 31.10.
11 12	Reiterhof Naeve (Schleswig Holstein)		18.10.	- 31.10.
13 14 15	Stage Camp in Schönhagen (Ostsee)		18.10.	- 31.10.

SONNE, STRAND UND MEER		
WALD, WIESEN UND WASSER		
SPORT, ACTION UND ABENTEUER		

# SONNE, STRAND UND MEER



**NEU**

## Windsurfen im Camp Strandallee in Scharbeutz

Jugendherberge Scharbeutz | Strandallee 98 | 23683 Scharbeutz  
Surfen – den Wind im Segel, die Sonne im Gesicht, die Ostsee unterm Board. Lust bekommen? Unser Zeltcamp Strandallee liegt direkt am Meer. Mit vielen campenden Jugendlichen auf dem Gelände sind eurer Unternehmungslust kaum Grenzen gesetzt, denn Spaß und Action stehen hier im Vordergrund! Und wenn ihr mal nicht auf dem Brett steht, könnt ihr in unserem eigenen Strandabschnitt in der Ostsee baden, entspannen und euch austoben. Seid bereit für Wind, Abenteuer und unvergessliche Erlebnisse!

REISE	ABFAHRT	RÜCKKEHR	REISETAGE	ALTERSGRUPPEN
Scharbeutz	11.08.2025	24.08.2025	14	13 14 15



## Sonne, Strand und Meer auf Sylt

Dünendorf Puan Klent auf Sylt | Hörnumstraße 83 | 25980 Rantum/Sylt  
Ab auf die Insel Sylt! Es geht nach Puan Klent, wo euch die Nordsee mit Ebbe und Flut, endlose Strände und das faszinierende Wattenmeer erwarten. Freut euch auf coole Ferien mit Disco, Sport, Spiel und jede Menge Spaß auf dem vielseitigen Gelände der Herberge.

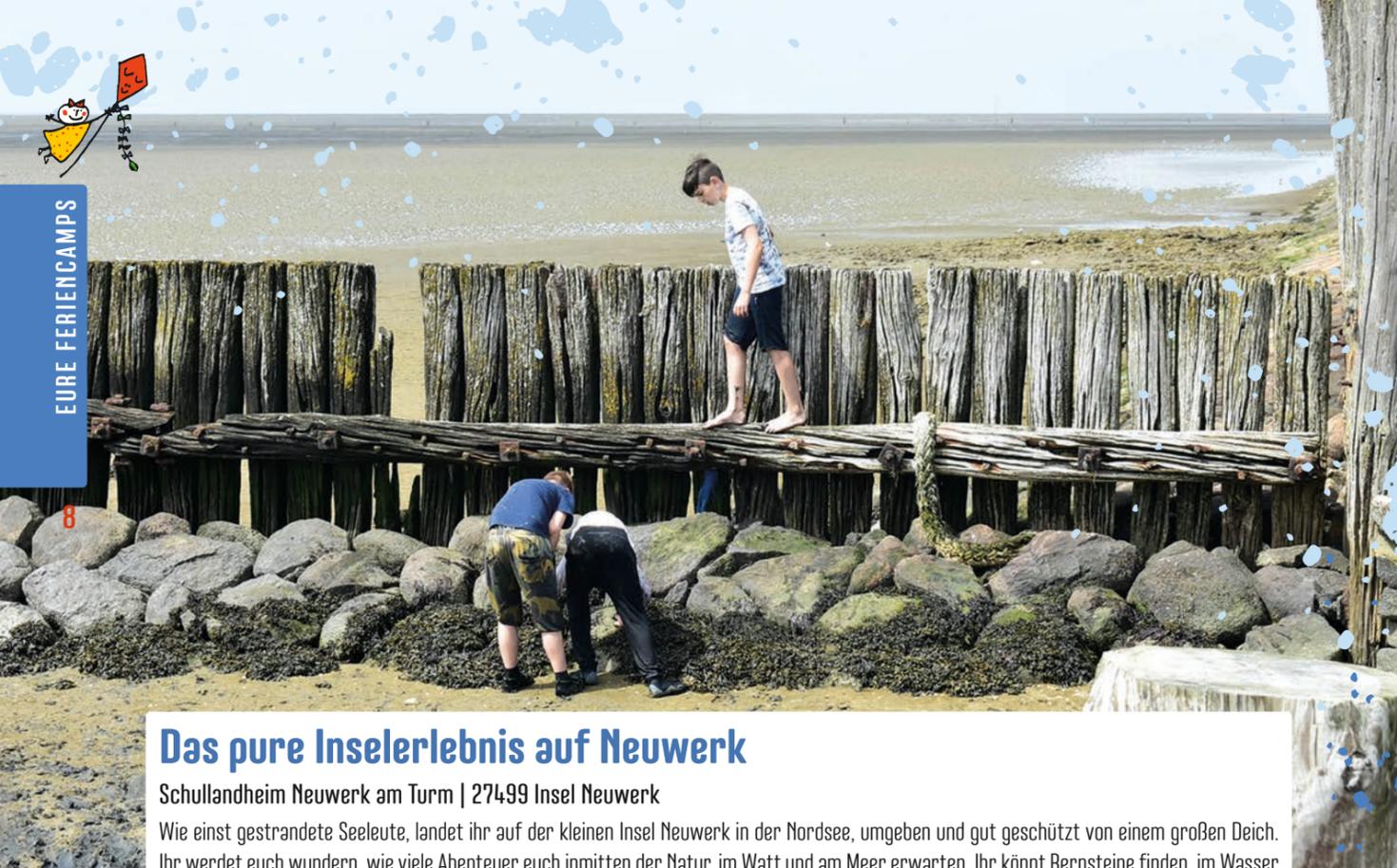
REISE	ABFAHRT	RÜCKKEHR	REISETAGE	ALTERSGRUPPEN
Puan Klent Sommer 1	24.07.2025	11.08.2025	19	8 9 10
Puan Klent Sommer 2	11.08.2025	29.08.2025	19	8 9 10



## Badeurlaub am Meer auf der Nordseeinsel Amrum

Schullandheim „Ban Horn“ | Oodwai | 25946 Norddorf/Amrum  
Dieses Jahr geht's wieder auf die Insel Amrum, wo Ban Horn inmitten einer atemberaubenden Dünenlandschaft auf euch wartet – nur einen Katzensprung vom Strand entfernt. Hier könnt ihr Sandburgen bauen, bis das Wasser kommt und Wettrennen starten. Das Highlight: die acht Meter hohe Tobedüne! Runterkullern, direkt ins Meer springen und abkühlen – das ist Action pur!

REISE	ABFAHRT	RÜCKKEHR	REISETAGE	ALTERSGRUPPEN
Ban Horn Sommer	12.08.2025	30.08.2025	19	8 9 10



### Das pure Inselerlebnis auf Neuwerk

Schullandheim Neuwerk am Turm | 27499 Insel Neuwerk

Wie einst gestrandete Seeleute, landet ihr auf der kleinen Insel Neuwerk in der Nordsee, umgeben und gut geschützt von einem großen Deich. Ihr werdet euch wundern, wie viele Abenteuer euch inmitten der Natur, im Watt und am Meer erwarten. Ihr könnt Bernsteine finden, im Wasser toben, das Seewetter und die Gezeiten kennenlernen. In der urigen Herberge lebt ihr wie eine Großfamilie gemütlich zusammen. Ihr kocht, macht sauber und spielt so lange, bis ihr glücklich und müde in der großen gemeinsamen Unterkunft ins Bett fallt. Ein Ferienort wie kein anderer – bis bald auf Neuwerk!

REISE	ABFAHRT	RÜCKKEHR	REISETAGE	ALTERSGRUPPEN
Sommer 1	26.07.2025	13.08.2025	19	11 12
Sommer 2	13.08.2025	31.08.2025	19	11 12



### Sport Camp in Schönhagen an der Ostsee

Ferienanlage der Hamburger Sportjugend | Strandstr. 1 | 24398 Brodersby

An der Ostseeküste, wo Steilküsten, Strandwälle und Dünen die Landschaft prägen, liegt die Ferienanlage der Hamburger Sportjugend. Hier erwartet euch ein Paradies für Sport- und Spielbegeisterte! Auf der weitläufigen Außenfläche könnt ihr euch bei Fußball, Beachvolleyball, Streetball und vielen anderen Sportarten austoben. Spiel- und Klettergerüste sorgen für zusätzlichen Spaß. Das Meer ist nur 5 Minuten zu Fuß entfernt – perfekt für eine Abkühlung oder spannende Beachsportarten. Wenn ihr Bewegung liebt, dann ist dieser Ort genau das Richtige für euch!

REISE	ABFAHRT	RÜCKKEHR	REISETAGE	ALTERSGRUPPEN
Sommer	11.08.2025	29.08.2025	19	10 11



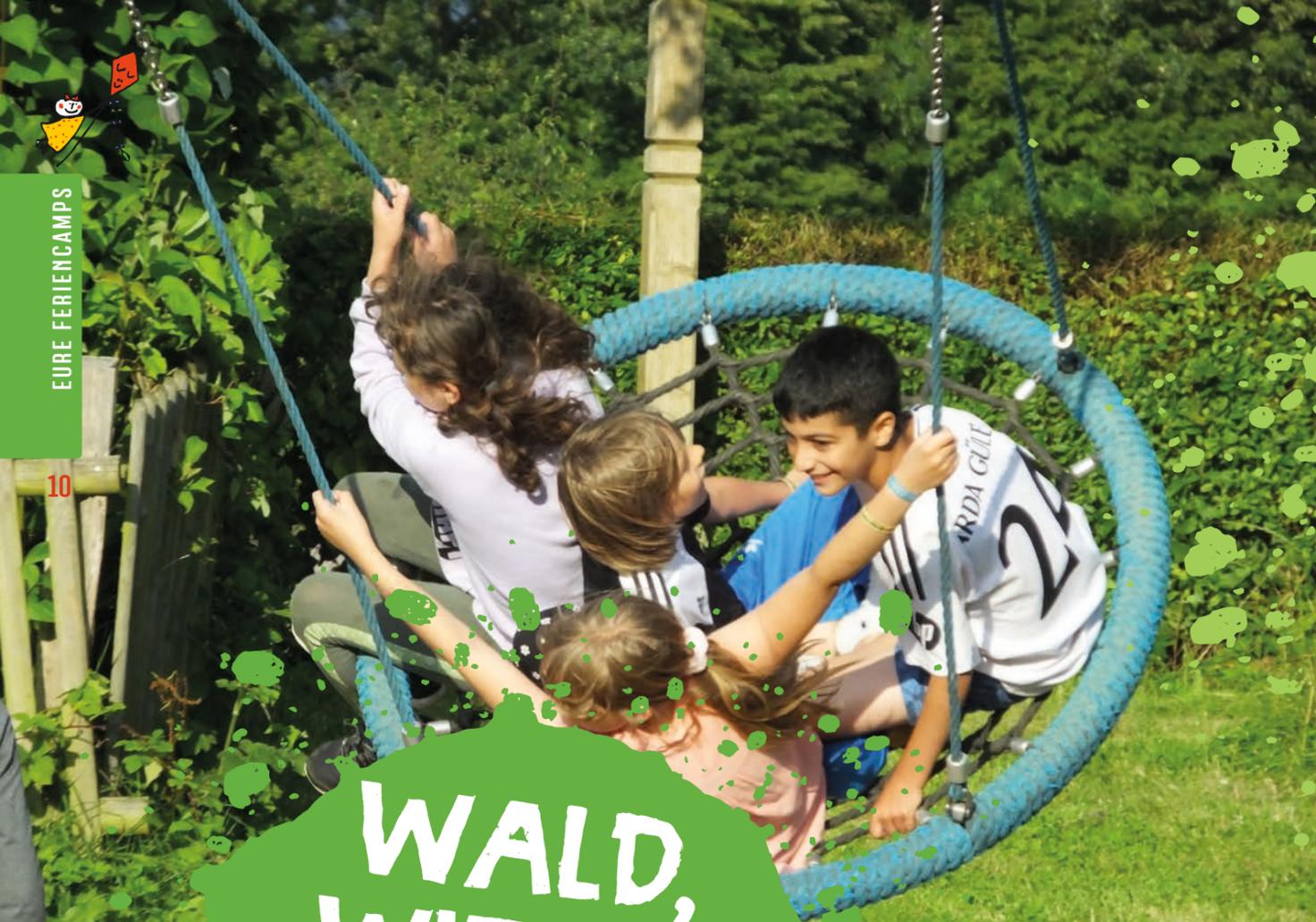
### Pure Nordsee bei Wind und Wetter – Nieblum auf Föhr

Schullandheim Nieblum | Bredland 4a | 25938 Nieblum/Föhr

Im Herbst, wenn der Wind tobt, die Wolken über den Himmel jagen und das Meer hohe Wellen schlägt, startet ihr euer Abenteuer auf der Nordseeinsel Föhr. Das Gelände mit Fußballplatz, Tischtennisplatten, Beachvolleyball- und Basketballfeld garantiert jede Menge Action und Spaß. Sollte das Wetter mal nicht mitspielen, sind drinnen coole Aktivitäten angesagt!

REISE	ABFAHRT	RÜCKKEHR	REISETAGE	ALTERSGRUPPEN
Herbst	18.10.2025	31.10.2025	14	8 9 10 11





# WALD, WIESEN UND WASSER

## Badespaß und Kochen an der Schlei

Schullandheim Ulsnis | Strandweg 17 | 24897 Ulsnis

Direkt an der Schlei gelegen, verbringt ihr in Ulsnis eure Ferien in einer wunderschönen ehemaligen Landvilla. Auf dem großen Gelände des Landheims warten neben einer Tobewiese auch ein Bolzplatz, ein Beachvolleyballfeld und eine Boulderwand auf euch. Ein eigener Badestrand an der Schlei lädt zum Buddeln und Wasserspaß ein. Auf dieser Reise kocht ihr gemeinsam mit euren Betreuer\*innen und sorgt damit für ein leckeres und abwechslungsreiches Essen. Der ein oder andere Abend wird bestimmt beim gemütlichen Lagerfeuer mit Stockbrot ausklingen.

REISE	ABFAHRT	RÜCKKEHR	REISETAGE	ALTERSGRUPPEN
Sommer	26.07.2025	13.08.2025	19	9 10 11



## Zeltlager in Lauenstein am Ith

Naturfreundehaus Lauenstein | Vogelsang 53 | 31020 Salzhemmendorf

Unser Zeltlager liegt inmitten wunderschöner Felder und Wälder zwischen Weser und Leine direkt am Mittelgebirge Ith. Übernachtet wird in geräumigen 8er-Zelten auf Feldbetten und gegessen im anliegenden Naturfreundehaus, dessen Sanitäranlagen auch genutzt werden. Um den Lagerplatz herum bieten euch das weitläufige Gelände, ein Fußballplatz und ein Beachvolleyballfeld viel Raum für Spiel und Spaß. Dabei dürfen Freizeit-Klassiker wie Disco, Lagerfeuer und eine Nachtwanderung natürlich nicht fehlen. Miteinander machen wir jeden Tag zu unserem – es gibt Raum für Wünsche und eigene Ideen. Und den Sternenhimmel über dem Ith werdet ihr bestimmt nie vergessen! Seid mit dabei!

Für diese Reise benötigt ihr einen Rucksack, eine Isomatte und einen Schlafsack.

REISE	ABFAHRT	RÜCKKEHR	REISETAGE	ALTERSGRUPPEN
Sommer	11.08.2025	24.08.2025	14	13 14 15



## Urlaub im Schwarzwald am Schluchsee

Jugendherberge Schluchsee-Seebrugg | Seebrugg 9 | 79859 Schluchsee-Seebrugg

Pure Natur auf 1000 Metern Höhe am Schluchsee – dem größten Schwarzwaldsee – und es gibt viel zu erleben: Baden, Paddeln, Bootfahren und Lagerfeuer am Abend. Erkundet die dichten Wälder, die beeindruckenden Berge, geheimnisvollen Schluchten und charmanten Städtchen. Und für die Sportbegeisterten gibt's Fußball und Streetball. Abenteuer sind hier garantiert!

Für diese Reise empfehlen wir eine Zeckenschutzimpfung (FSME).

REISE	ABFAHRT	RÜCKKEHR	REISETAGE	ALTERSGRUPPEN
Sommer	14.08.2025	01.09.2025	19	11 12



# SPORT, ACTION UND ABENTEUER



## Reiterferien auf Schloss Altenhausen

Schloss Altenhausen | Schloßstraße 16 | 39343 Altenhausen

Im Schloss Altenhausen mit seinen Zinntürmen fühlt ihr euch wie im Mittelalter. Ihr taucht ein in die Welt vergangener Zeiten und lernt darüber hinaus alles, was zum Thema Reiten gehört: Vom Theorieblock, über die ersten Reitversuche, bis hin zum Ausritt und der täglichen Pflege eures Ferienponys. Die Ponys wollen geritten, geputzt und gekrault werden! In eurer Gruppe veranstaltet ihr Grillfeste, spielt Spiele auf dem Gelände, unternimmt Kutschfahrten oder besucht die Tiere im Streichelzoo.

REISE	ABFAHRT	RÜCKKEHR	REISETAGE	ALTERSGRUPPEN
Frühjahr	08.03.2025	21.03.2025	14	8 9 10 11
Sommer 1	26.07.2025	08.08.2025	14	11 12 13
Sommer 2	08.08.2025	21.08.2025	14	8 9 10 11



## Reiterferien auf Ponyhof Naeve

Ponyhof Wittensee | Dorfstr. 23 | 24361 Groß Wittensee

Der Ponyhof Naeve liegt in Groß Wittensee in Schleswig-Holstein und bietet neben seinem Reitangebot auch noch eine große Zahl anderer Freizeitmöglichkeiten! Entdeckt hier alles rund ums Reiten: von den ersten Reitversuchen bis hin zu Ausritten und der täglichen Pflege eures Ferienponys. Die Ponys freuen sich auf euch! Auch andere Tiere findet ihr reichlich auf dem Hof. Neben den fast 80 Ponys hat der Hof Platz für Ziegen, Katzen, Meerschweinchen und Kaninchen. Der Wittensee ist nur wenige Meter vom Ponyhof entfernt. Pferdeabenteuer und Spaß sind hier garantiert!

REISE	ABFAHRT	RÜCKKEHR	REISETAGE	ALTERSGRUPPEN
Herbst	18.10.2025	31.10.2025	14	11 12





## Skispaß in den Allgäuer Alpen – Immenstadt

Berghaus Rieder | Rieder 11 | 87509 Immenstadt/Bühl (Gruppe a)  
Berglerhüs | Altmummen 8 | 87544 Blaichach (Gruppe b)  
Gschwender Hof | Gschwend 1 | 87509 Immenstadt/Alpsee (Gruppe c)

„Tschüss“ Hamburger Nieselregen und „Servus“ Allgäuer Schneeflocken! Für eine Extraportion Action, Spannung und Spaß – Bretter angeschnallt und ab geht's auf die Pisten der Alpen. Lasst warm eingepackt den Schnee unter euren Stiefeln knirschen, während die Sonne eine weiße Schneelandschaft glitzern lässt. Ihr werdet in einem der beliebtesten alpinen Skigebiete vor einer einzigartigen Bergkulisse Ski fahren. Unterricht gibt's von professionellen Skilehrer\*innen und auch abseits der Piste wartet ein abwechslungsreiches Programm mit Ausflügen, tollen Wintervergnügungen oder entspannten Abenden ... *Für diese Reise braucht ihr einen Personalausweis/Reisepass für Fahrten nach Österreich.*

REISE	ABFAHRT	RÜCKKEHR	REISETAGE	ALTERSGRUPPEN
Frühjahr a	09.03.2025	21.03.2025	13	10 11
Frühjahr b	09.03.2025	21.03.2025	13	11 12
Frühjahr c	09.03.2025	21.03.2025	13	13 14 15



## Schwimmen und Sommer in den Bergen – Immenstadt im Allgäu

Berghaus Rieder | Rieder 11 | 87509 Immenstadt/Bühl (a)  
Berglerhüs | Altmummen 8 | 87544 Blaichach (b)

Allgäu in Action: Erlebt die perfekte Mischung aus Abenteuer und Wasserspaß! Im Berghaus Rieder, einem gemütlichen Allgäuer Berggasthaus (10-12 Jährige) und im Neubau Berglerhüs (13-15 Jährige), seid ihr bestens untergebracht. Schwimmen steht im Mittelpunkt eurer Reise: Hierbei könnt ihr unter Anleitung erfahrener Trainer\*innen eure Schwimmtechnik verfeinern oder die Grundlagen des Schwimmens neu erlernen. Keine Angst vor dem kühlen Nass – eure Begeisterung und Motivation sind das A und O! Daneben könnt ihr die Alpen bei aufregenden Bergtouren erkunden, Naturerlebniswanderungen unternehmen, Wasserski im Großen und Kleinen Alpsee ausprobieren und spannende Ausflüge nach Oberstdorf machen. Außerdem erwarten euch die Abenteuerschlucht, eine Nachtwanderung, Lagerfeuerabende und eine Kletterwand. Ein Highlight für alle Wasserratten und Abenteuerlustigen! *Für diese Reise empfehlen wir eine Zeckenschutzimpfung (FSME).*

REISE	ABFAHRT	RÜCKKEHR	REISETAGE	ALTERSGRUPPEN
Schwimm Camp a	01.08.2025	14.08.2025	14	10 11 12
Schwimm Camp b	01.08.2025	14.08.2025	14	13 14 15



## Camp Adventure – Erlebnisferien

Camp Adventure Regen | Badstraße 18 | 94209 Regen  
Camp Adventure Walsrode | Vethem 58 | 29664 Walsrode

Wer Spannendes erleben will und Lust auf kreative oder abenteuerliche Aktivitäten hat, ist in den Camps von Camp Adventure genau richtig. Mitten in der bayerischen Natur und in der Lüneburger Heide bieten die Camps eine Fülle an spannenden Möglichkeiten. Ob Kanu, Kajak, Klettern, Hochseilgarten oder Kreatives – Kinder und Jugendliche aus aller Welt erleben hier ereignisreiche Wochen. Deshalb wird im Camp Englisch gesprochen. Ganz nach persönlichem Geschmack und eigenen Interessen wählst du ein Programm aus, das du magst. Untergebracht seid ihr in 7-Personen-Zelten, die mit Fußböden und einer Holz-Empore ausgestattet sind. Mit Isomatte und Schlafsack könnt ihr es euch dort gemütlich machen.

*WICHTIG! Für diese Reisen benötigt ihr einen Rucksack, eine Isomatte und einen Schlafsack. Für die Reise nach Regen im bayerischen Wald empfehlen wir eine Zeckenschutzimpfung (FSME).*

REISE	ABFAHRT	RÜCKKEHR	REISETAGE	ALTERSGRUPPEN
Regen Sommer	17.08.2025	30.08.2025	14	12 13
Walsrode Sommer	17.08.2025	30.08.2025	14	14 15



## Abenteuer-Workcamp im Schullandheim Barkhausen

Schullandheim Barkhausen | Stiegestraße 47 | 49152 Bad Essen

Wir bieten euch eine abenteuerliche Zeit im Grünen: In den ersten Tagen werdet ihr in Kleingruppen Bogenschießen lernen, euch mit Kompass und Karte orientieren, Klettern und Handwerken. Gleichzeitig könnt ihr den Wald erforschen und viel Spannendes über die Umwelt erfahren. Auch Workshops nach eurer Wahl warten auf euch: etwas auf dem Gelände bauen, kreativ sein, weitere Kletter-Aktionen, Wildnis-Tipps oder sportliche Aktivitäten sind auf jeden Fall dabei. Die zahlreichen Aktionen sind in der Gemeinschaft mit viel Bewegung, Spannung und Spaß verbunden. Natürlich gibt es auch Zeit, in der Sonne zu liegen, mit den Tieren zu kuscheln oder Brettspiele zu spielen. Wir freuen uns auf euch.

REISE	ABFAHRT	RÜCKKEHR	REISETAGE	ALTERSGRUPPEN
Sommer	11.08.2025	29.08.2025	19	12 13



## Fußball Camp mit dem FC St. Pauli in Schönhagen an der Ostsee

Ferienanlage der Hamburger Sportjugend | Strandstr. 1 | 24398 Brodersby

Du hast Lust auf echte Fußball-Ferien? Dann bist du hier genau richtig. Für Jungen und Mädchen bieten wir gemeinsam mit den Rabauken vom FC St. Pauli in der Ferienanlage der Hamburger Sportjugend unser Fußball Camp an. Morgens und nachmittags seid ihr auf dem Platz unterwegs, spielt und trainiert zusammen mit viel Spaß und Bewegung. Zwischen den Trainingseinheiten und an spielfreien Tagen geht's zum nahen Strand. Dort kannst Du nicht nur am Strand chillen, sondern auch alle möglichen Beachsportarten ausprobieren!

Das Fußball Camp ist ein Kooperationsprojekt mit den Rabauken des FC St. Pauli.

REISE	ABFAHRT	RÜCKKEHR	REISETAGE	ALTERSGRUPPEN
Herbst	18.10.2025	31.10.2025	14	9 10 11



## Schwimm Camp Abenteuer in St. Andreasberg im Harz

JANGSTEL INN | Jordanshöhe 2 | 37444 St. Andreasberg

Erlebe den ultimativen Abenteuerurlaub in Sankt Andreasberg im Harz! Sommer bedeutet hier: Wanderungen, Ausflüge und jede Menge Action auf dem Herbergsgelände mit Bolzen, Klettern, Beachvolleyball und einem eigenen Schwimmbad. Unser Schwimm Camp steht im Mittelpunkt eurer Reise: Hier könnt ihr unter Anleitung erfahrener Trainer\*innen eure Schwimmtechnik verfeinern oder die Grundlagen des Schwimmens neu erlernen. Keine Angst vor dem kühlen Nass – eure Begeisterung und Motivation sind das A und O!

REISE	ABFAHRT	RÜCKKEHR	REISETAGE	ALTERSGRUPPEN
Sommer	26.07.2025	08.08.2025	14	9 10 11



## Segeltörn auf der „Boekanier“

Niederlande

Ob mit Wind in den Segeln oder durch die ruhigen Wattgewässer – jede Fahrt auf dem niederländischen Wattenmeer ist ein neues Erlebnis. Der Wind und die Gezeiten, Ebbe und Flut, prägen das Geschehen. Mittendrin segelt ihr auf dem historischen Plattbodenschiff über das IJsselmeer zu den friesischen Inseln oder schippert durch die niederländischen Binnenkanäle ... Unterwegs erlebt ihr echte Highlights: Trockenfallen auf einer Sandbank, Muscheln sammeln, Robben beobachten und kleine Inseln erkunden. Auch Landgänge mit Marktbesuchen und Museen stehen auf dem Programm. Doch der größte Teil des Abenteuers passiert an Bord: Ihr lebt, kocht und segelt gemeinsam. Zwei Wochen voller Natur, Freiheit und Crewspirit!

WICHTIG! Für diese Reise braucht ihr einen Schlafsack, Personalausweis/Reisepass und ihr müsst gut schwimmen können!

REISE	ABFAHRT	RÜCKKEHR	REISETAGE	ALTERSGRUPPEN
Sommer 1	24.07.2025	06.08.2025	14	14 15
Sommer 2	06.08.2025	19.08.2025	14	14 15



## Kanutour durch das Småland in Schweden

Karlsnäsgrården | Skärvgölsvägen 2 | 372 92 Kallinge | Schweden

Unsere Kanutour ist ein echtes Abenteuer für alle, die Herausforderungen lieben! Mitten in der wilden, unberührten Natur Schwedens erkundet ihr den Ronnebyfluss, der euch mit seiner Strömung ordentlich fordert. Hier geht's nicht um gemütliches Paddeln, sondern um pure Action – eine Expedition, die euch als Gruppe zusammenwachsen lässt. Entlang der Strecke warten coole Rastplätze, wo ihr eure Zelte aufschlagt und abends am Lagerfeuer sitzen könnt. Voraussetzung: Ihr solltet sicher und gut schwimmen können!

Für diese Reise benötigt ihr einen Schlafsack, einen Personalausweis/Reisepass und wir empfehlen eine Zeckenschutzimpfung (FSME).

REISE	ABFAHRT	RÜCKKEHR	REISETAGE	ALTERSGRUPPEN
Sommer	13.08.2025	26.08.2025	14	14 15



## Kreatives Movie Camp in Malente

Jugendherberge Bad Malente | Kellerseestr. 48 | 23714 Bad Malente-Gremsmühlen

„Kamera läuft. Und... ACTION!“ Du hast Lust, deinen eigenen Film zu drehen? Hier hast du die Chance dazu. Schreibe ein Drehbuch und entwirf Spezialeffekte für euren Film, stehe vor und hinter der Kamera. Im Movie Camp wartet genau das auf dich. Gemeinsam schreibt, dreht und schneidet ihr einen eigenen Film. Dabei begleiten euch erfahrenen Filmtrainer\*innen des „jaf – Verein für Medienpädagogik“ vom ersten bis zum letzten Schnitt. Und das alles in der wunderschönen Umgebung in Bad Malente, mit vielen tollen Drehorten in der Natur und der Stadt. *Das Movie Camp ist ein Kooperationsprojekt mit dem jaf – Verein für medienpädagogische Praxis in Hamburg.*



REISE	ABFAHRT	RÜCKKEHR	REISETAGE	ALTERSGRUPPEN	REISEHINWEIS
Frühjahr	08.03.2025	21.03.2025	14	11 12 13	NUR BUCHBAR FÜR ZUSCHUSSBERECHTIGTE (KEINE VOLLZÄHLER-BUCHUNG MÖGLICH)



## Internationales Stage Camp in Schönhagen an der Ostsee

Ferienanlage der Hamburger Sportjugend | Strandstr. 1 | 24398 Brodersby

Gemeinsam mit jungen Künstler\*innen aus aller Welt erarbeitet ihr ein tolles Programm – eine Mischung aus Theater, Artistik, Musik und Tanz. In Workshops von der KinderKulturKarawane lernt ihr jede Menge Neues und entdeckt euer eigenes Talent. Und wenn ihr mal Workshop-Pause habt, wartet ein breites Natur- und Sportangebot zum Entspannen und Abschalten auf euch. Zurück in Hamburg gibt es dann eine Abschlussaufführung für eure Eltern und Freund\*innen. Sicher ist: Es wird eine große Überraschung für euer Publikum! *Das Stage Camp ist ein Kooperationsprojekt mit der KinderKulturKarawane.*



REISE	ABFAHRT	RÜCKKEHR	REISETAGE	ALTERSGRUPPEN	REISEHINWEIS
Herbst	18.10.2025	31.10.2025	14	13 14 15	NUR BUCHBAR FÜR ZUSCHUSSBERECHTIGTE (KEINE VOLLZÄHLER-BUCHUNG MÖGLICH)



## Hip-Hop Camp in Schönhagen an der Ostsee

Ferienanlage der Hamburger Sportjugend | Strandstr. 1 | 24398 Brodersby

Tauche ein in die Welt des Hip-Hop: Producing, Rappen, Singen, Tanzen, Beatboxing und Graffiti – all das kannst du im Camp erleben und ausprobieren. Zusammen mit den Trainer\*innen der „Hamburger HipHop Gang“ verbringst du zwei kreative Wochen, in denen du dein eigenes Programm zusammenstellst. Als Ausgleich zum Hip-Hop kannst du dich auch immer wieder bei Sport- und Entspannungsangeboten auspowern oder relaxen. Der nahe Ostseestrand mit dem weiten Blick aufs Meer garantiert das Urlaubsfeeling für alle. Am Ende führst du gemeinsam mit deiner Gruppe deine bzw. eure selbst geschaffene Hip-Hop Kunst vor Familie und Freunden in Hamburg vor – ein einmaliges Erlebnis für alle Beteiligten!

*Das Hip-Hop Camp ist ein Kooperationsprojekt mit der Hamburger HipHop Gang. Dieses wird unterstützt durch das Programm MeinLand – Zeit für Zukunft der Türkischen Gemeinde in Deutschland im Rahmen des Bundesprogramms Kultur macht stark. Bündnisse für Bildung des Bundesministeriums für Bildung und Forschung.*

REISE	ABFAHRT	RÜCKKEHR	REISETAGE	ALTERSGRUPPEN	REISEHINWEIS
Sommer	02.08.2025	15.08.2025	14	13 14 15	NUR BUCHBAR FÜR ZUSCHUSSBERECHTIGTE (KEINE VOLLZÄHLER-BUCHUNG MÖGLICH)



**ZUR ZEIT  
IN PLANUNG:  
Checkt unsere  
Webseite, ob es  
stattfindet!**

## Zeltlager in Dänemark

Ferienzeltlager Lille Bodskov | Boskovvej 49 a | Sonder Vilstrup | DK 6100 Haderslev | Dänemark

Das Zeltlager „Lille Bodskov“ liegt nur 45 Minuten hinter der deutschen Grenze direkt an der dänischen Ostseeküste. Eingebettet zwischen Feldern und Wäldern, erreicht ihr den Ostseestrand über eine kleine Treppe. Neben den Teilnehmer\*innen- und Betreuer\*innenzelten gibt es jede Menge Materialzelte und Großgruppenzelte für coole Events. In der Scheune findet ihr die Großküche, wo alle Mahlzeiten zubereitet und gegessen werden. Für (abschließbare) Warmwasser-Duschen und Toiletten ist ebenfalls gesorgt. Auf dem Gelände gibt's alles, was das Freizeithertz begehrt: ein Fußball- und Volleyballfeld, eine Bühne mit Discokugel, einen abgegrenzten Strandabschnitt mit Badebuchten, eine Badeinsel und viele Kanus. Bereit für das ultimative Zelt-Abenteuer?

*Für diese Reise benötigt ihr einen Personalausweis/Reisepass, einen Schlafsack und eine Isomatte.*

Sommer a	13.08.2025	31.08.2025	19	11 12
Sommer b	13.08.2025	31.08.2025	19	13 14 15



## Sprachenbildung spielerisch erleben

### Das Hamburger TheaterSprachCamp

Für ca. 210 Kinder, die zurzeit eine 3. Klasse oder eine Internationale Vorbereitungsklasse 3/4 besuchen und nach Einschätzung ihrer Lehrer\*innen einen Sprachförderbedarf haben, finden in der zweiten Sommerferienhälfte sieben Hamburger TheaterSprachCamps statt. Mit einem bunten Programm aus Sprachenbildung sowie durch Theaterspiel und Freizeitaktivitäten entwickeln die Kinder gemeinsam und spielerisch Freude am Lesen, gewinnen Selbstbewusstsein und bauen ihre sozialen Kompetenzen aus.

Das TheaterSprachCamp ist ein Kooperationsprojekt des Jugenderholungswerk Hamburg e. V. (J-E-W), der Behörde für Schule und Berufsbildung (BSB), des Landesinstituts für Lehrerbildung und Schulentwicklung Hamburg (LI), des Zentrum für Lehrkräftebildung (ZLH), der Universität Hamburg und der academie creatiA.

Betreut und gefördert werden die Kinder von ausgebildeten Jugendleiter\*innen für Theater, Sprache und Freizeit.

# HAMBURGER THEATER SPRACH CAMP

## Die Anmeldung zu den TheaterSprachCamps

Da für alle Hamburger Drittklässler\*innen mit Sprachförderbedarf nur eine begrenzte Anzahl von Plätzen zur Verfügung steht, sollten Sie ihr Kind so früh wie möglich anmelden. Die Anmeldung verläuft in drei Schritten:

- 1** Sie wenden sich schnellstmöglich an die Klassenlehrerin oder den Klassenlehrer ihres Kindes und sprechen bzgl. einer Anmeldung.
- 2** Die Klassenlehrerin oder der Klassenlehrer überprüft den Sprachförderbedarf ihres Kindes und meldet nach Zustimmung ihr Kind ONLINE ([www.theatersprachcamp.de](http://www.theatersprachcamp.de)) bis spätestens 15.02.2025 an. Ein Nachmelden ist in Einzelfällen möglich.
- 3** Das Jugenderholungswerk lädt Sie zu einem persönlichen Anmeldetermin ein. Bei der Anmeldung im J-E-W zahlen Sie die Reise (115,00 €) in bar.

Außerdem klären Sie mit den Mitarbeiter\*innen des J-E-Ws persönliche Details zu ihrem Kind (z.B. Schwimmen, Medikamente, Ernährung und sonstige Besonderheiten). Der Elternbeitrag von 115,00 € kann auch durch die Leistungen zur Teilhabe am sozialen und kulturellen Leben (sog. Bildungs- und Teilhabeleistungen) nach SGB II, SGB XII, Asylbewerberleistungsgesetz, Kinderzuschlag und Wohngeld übernommen werden. Hierfür bringen Sie bitte ihren gültigen und vollständigen amtlichen Bewilligungsbescheid zur Anmeldung mit.



## Die TheaterSprachCamps

Die Camps finden vom 11.08. bis 29.08.2025 in Herbergen an wunderschön gelegenen Plätzen in Norddeutschland statt. Alle Reiseziele entsprechen gleichermaßen den Ansprüchen der TheaterSprachCamps und dem Erholungs- bzw. Ferienbedürfnis ihres Kindes. Das J-E-W teilt ihr Kind in eine Reisegruppe nach Sprachförderkriterien ein. Sie werden über das Reiseziel mit der Einladung zum Vortreffen informiert. Ihre und die Teilnahme ihres Kindes am VORTREFFEN ist **VERBINDLICH** und Voraussetzung für die Teilnahme ihres Kindes am Camp.



GROSSES THEATER

MACHT KINDER

SPRACHLICH FIT

DAS ABSCHLUSSFEST

Nach der Reise präsentieren alle TheaterSprachCamp-Kinder den Eltern, Lehrer\*innen und anderen Interessierten auf einer großen Bühne in Hamburg Ausschnitte ihrer Theaterarbeit. Zusätzlich stellt jedes Camp Arbeitsbeispiele und Bilder an Informationsständen aus.

Sonntag, 31.08.2025

12:00–15:00 Uhr  
Ort wird noch bekanntgegeben



Mehr Infos zum TheaterSprachCamp gibt es unter [www.theatersprachcamp.de](http://www.theatersprachcamp.de)



# Reiseanmeldung

## Wie melde ich mein Kind für eine Reise an?

### 1 Online-Anmeldung und Terminauswahl

Auf unserer Internetseite [www.jugenderholungswerk.de](http://www.jugenderholungswerk.de) füllen Sie die Online-Anmeldung für ihr Kind bzw. ihre Kinder aus. Im Anschluss wählen Sie in der Onlineübersicht einen Termin für das persönliche Anmeldegespräch aus.

### 2 Telefonisches Anmeldegespräch

Ein persönliches, telefonisches Anmeldegespräch ist erforderlich, damit ihr Kind teilnehmen kann. Die Onlineanmeldung alleine reicht **NICHT** aus, dies ist lediglich eine Buchungsanfrage. Erst nach dem persönlichen, telefonischen Anmeldegespräch und Zahlung des vollen Reisebetrages ist die Anmeldung verbindlich. In diesem Anmeldegespräch geht es um Folgendes:

- 1. Besonderheiten ihres Kindes** (z.B. Nahrungsunverträglichkeiten, Gesundheitsaspekte, besondere Verhaltensweisen), die unsere Betreuer\*innen während der Reise wissen sollten.
- 2. Beratung** für das optimale Reiseziel für ihr Kind
- 3. Prüfung und Berechnung der Zuschussberechtigung** hierfür bitte alle Unterlagen **vor** dem Telefonat per E-Mail an [ferien@jugenderholungswerk.de](mailto:ferien@jugenderholungswerk.de) senden: Arbeitslosengeld 2/SGBII („Hartz 4“), Wohngeld, Grundsicherung (SGBXII), Asylleistungen, Kinderzuschlag oder Sie sind Pflegeeltern ODER ihr Einkommen liegt unter der Bemessungsgrenze der Stadt Hamburg (siehe „Bin ich zuschussberechtigt?“)
- 4. Überweisung des Reisepreises innerhalb von 14 Tagen nach Erhalt der E-Mail-Zahlungsaufforderung**

Das Gespräch findet auf Deutsch mit mindestens einem Elternteil bzw. Erziehungsberechtigten statt.

### 3 Das Vortreffen

Im letzten Schritt erhalten Sie eine Buchungsbestätigung und Einladung zum Vortreffen für die Reise ihres Kindes. Das Vortreffen findet in der Regel 1-3 Wochen vor den jeweiligen Schulferien statt. Auf dem Treffen lernen die Kinder schon einmal die Reisegruppe und die Betreuer\*innen kennen. Außerdem werden Besonderheiten zur Reise und dem Programm besprochen. **Die Teilnahme am Vortreffen ist Pflicht für alle, die mitreisen wollen.**



# Elterninformation

## Liebe Erziehungsberechtigte, bitte lesen Sie das Kleingedruckte aufmerksam durch:

### Vorbereitung ihres Kindes auf die Reise

**Freiwilligkeit:** Helfen Sie ihrem Kind, indem Sie es gut auf die Reise einstimmen. Ihr Kind sollte wissen, wohin die Reise geht und Informationen über die Herberge, die Umgebung und die Ferienfreizeit erhalten. Ermöglichen Sie, dass sich ihr Kind auf die Reise freuen kann.

**Betreuer\*innen:** Unsere Betreuer\*innen durchlaufen eine fundierte und praxisnahe Ausbildung, welche sie mit dem Erwerb der Jugendleiter\*innencard abschließen. Somit sind sie optimal auf den Umgang mit den Kindergruppen vorbereitet und mit viel Herz und Energie dabei! Bereiten Sie ihr Kind auf die Betreuer\*innen als neue Bezugspersonen vor und reden Sie mit ihm darüber. Die Betreuer\*innen sind rund um die Uhr für ihr Kind da. Ihnen kann sich ihr Kind auch mit seinen Problemen, Ängsten und Sorgen anvertrauen.

**Gruppenreise:** Das Zusammenleben in einer Gruppe ist für ihr Kind ggf. etwas Neues. Sprechen Sie mit ihrem Kind darüber, dass

- es mit vielen anderen Kindern verreist, mit anderen das Zimmer teilt, es Rücksicht zu nehmen gilt und sich alle gegenseitig helfen;
- Ferien in der Gemeinschaft auch gemeinsames Tun erfordern, also: Mitmachen bei Gruppenaktivitäten!
- gemeinsame Dienste selbstverständlich sind (z.B. Tische decken/abräumen, Geschirr spülen/abtrocknen, Zimmer aufräumen/fegen);
- das Einhalten fester Regeln für ein harmonisches Zusammenleben unerlässlich ist;
- den Anweisungen der Betreuer\*innen zu folgen ist;
- die Herbergen eine Hausordnung haben, an die sich alle halten müssen (die Herbergsleitung hat das Hausrecht).

### Organisation der Reise

**Anmeldung:** Bitte geben Sie die persönlichen Besonderheiten ihres Kindes im Online-Fragebogen und im Anmeldegespräch an. Informieren Sie uns über notwendige Medikamentengabe oder Krankheiten. Je besser wir ihr Kind vorher kennenlernen und Einzelheiten zu seiner Persönlichkeit erfahren, desto gezielter können wir von vorneherein auf seine Bedürfnisse und Wünsche eingehen.

**Haftpflichtversicherung:** Diese muss für die Reise abgeschlossen sein, da Sie für Schäden, die ihr Kind verursacht, haften. Bei mutwillig verursachten Schäden haften die Erziehungsberechtigten. Sollte ihr Kind über keine Haftpflichtversicherung verfügen, versichern wir ihr Kind für den Reisezeitraum zum Preis von 5,- Euro.

**Ausland:** In den Niederlanden wie auch in Schweden und Österreich (beim Skifahren) benötigen deutsche Staatsbürger\*innen einen Personalausweis oder Reisepass. Als Angehörige\*r eines anderen Staates müssen Sie selbstständig beim zuständigen Konsulat die Visa- und Passauskünfte erfragen und erforderliche Dokumente bei der Abfahrt bereithalten. Für Reisen ins Ausland benötigt ihr Kind zwingend eine Europäische Krankenversicherungskarte und eine Auslandskrankenversicherung. Letztere übernimmt Leistungen, die über den Schutz der Europäischen Krankenversicherungskarte hinausgehen. Sie können diese Versicherung für 5,00 € pro Reise auch im Jugenderholungswerk abschließen.

**Gesundheitsvorsorge:** Gehen Sie mit ihrem Kind bitte vorbeugend zum Zahnarzt. Medikamente sollten Sie während der Fahrt nur dann regelmäßig verabreichen lassen, wenn ihr Kind darauf angewiesen ist. Untersuchen Sie ihr Kind auf Lausbefall hin und informieren Sie uns, falls es innerhalb der 2-3 Wochen vor der Reise behandelt wurde.

**Vortreffen:** Ihre Anwesenheit beim Vortreffen gemeinsam mit ihrem Kind ist verbindlich und Voraussetzung für die Reistteilnahme. Hier werden Ihnen die Reisepapiere ausgehändigt (Vollständigkeit ihrer Unterlagen und gezahlter Elternbeitrag vorausgesetzt). Die Betreuer\*innen informieren Sie und ihr Kind über die geplanten Ferien und Aktivitäten und die Betreuer\*innen und Kinder lernen sich kennen. Bei notwendigen Medikamentenvergaben informieren Sie sie bitte mit schriftlichen Anweisungen. Die Vorgespräche mit dem Jugenderholungswerk und den Betreuer\*innen sind ungemein wichtig: Je offener und vertrauensvoller die Erwachsenen im Vorwege einer Freizeit miteinander sprechen, desto leichter haben es die Kinder während der Fahrt.

**Kofferpacken:** Ihr Kind muss das Gepäck selbst tragen können. Am Koffer sollten der Name und die Anschrift ihres Kindes erkennbar sein. Kennzeichnen Sie zudem die Kleidung ihres Kindes mit einem geeigneten Stift auf dem Etikett. So können wir Ihnen die Rückgabe von Fundsachen ggf. besser ermöglichen! Alle Arten von Messern und Waffen, Feuerzeuge, Radios, Videospiele und Wertsachen, wie z.B. auch Handys, bleiben in jedem Fall zu Hause. Für einen sicheren und reibungslosen Ablauf der Freizeit bauen wir darauf, dass Sie die Einhaltung unserer Regeln unterstützen. Zudem kann für Verlorenes nicht gehaftet werden.

**Storno-Bedingungen:** Wir wollen möglichst vielen Hamburger Kindern und Jugendlichen Ferienreisen ermöglichen. Wir verstehen, dass sich gelegentlich „Pläne ändern“, auch kurz vor Abreise. Aus Fairness-Gründen anderen gegenüber weisen wir an dieser Stelle auf die neu geltenden Stornobedingungen hin:

- ab 60 Tage vor Reisebeginn: 25% des Reisepreises
- 59 Tage bis 28 Tage vor Abfahrt: 50% des Reisepreises
- 27 Tage bis 14 Tage vor Abfahrt: 75% des Reisepreises
- 13 Tage vor Abfahrt bis Reisebeginn: 100% des Reisepreises

**Taschengeld:** Bitte halten Sie sich an die vorgegebene, einheitliche Höhe. Ungleichheit unter den Kindern schafft Neid, Missgunst und Traurigkeit bei denen, die weniger haben. Dies würde die Stimmung in der Gruppe maßgeblich beeinträchtigen. Die Taschengeldhöhe je nach Alter finden Sie auf Seite 4.

### Während der Reise

**Besuche:** Bitte sehen Sie von Besuchen am Ferienort ab! Besuche können, insbesondere bei jüngeren Kindern, Heimwehgefühle auslösen und wirken sich sehr nachteilig auf die Gruppendynamik aus. Geben Sie ihrem Kind den Raum, um sich auf neue Situationen einzulassen und anzukommen.

**Telefonieren:** Jeder persönliche Kontakt mit Freund\*innen und Familie schafft einen Nebenschauplatz in der Ferienfreizeit, der ihr Kind durch ein mitgeführtes Handy vom Gruppengeschehen abgelenkt bzw. behindert. Dies bringt Unruhe in die Gruppe und kann den Gruppenfrieden nachhaltig stören. Wegen dieser Erfahrungen ist **die Mitnahme eines Handys auf den Reisen nicht erlaubt**. Schreiben Sie ihrem Kind stattdessen mindestens einen Brief pro Woche!

**Eingewöhnung:** Zu Beginn der Reise müssen sich alle Beteiligten in der neuen Umgebung und Gruppe eingewöhnen. Dies braucht seine Zeit und ist normal. Wenn Sie vorher mit ihrem Kind darüber sprechen, ist es gut darauf vorbereitet. Wenn ihr Kind Heimweh oder andere Probleme bekommt, melden wir uns bei Ihnen, um abzusprechen, wie ihrem Kind geholfen werden kann.

**Notfall:** Unvorhergesehenes kann einen sofortigen Kontakt zu den Eltern oder der Person ihres Vertrauens erforderlich machen. Als Erziehungsberechtigte sollten Sie oder die Person ihres Vertrauens für uns in Notfällen rund um die Uhr erreichbar sein. Wenn Sie ihr Kind in Notfällen so schnell wie möglich erreichen wollen, rufen Sie in unserer Geschäftsstelle an – wir sind jederzeit für Sie telefonisch erreichbar. **Wir rufen teilweise mit unterdrückter Rufnummer an – bitte gehen Sie ans Telefon.**

### Rückmeldungen über die Ferienfreizeiten:

Ihre Rückmeldung ist uns wichtig und willkommen und notwendig für die Qualitätssicherung und Weiterentwicklung der Reisen. Wenden Sie sich mit Anregungen, Kritik und Beschwerden gerne an unsere Geschäftsstelle. Wir stehen Ihnen für Beratung und Gespräche zur Verfügung.



# AUCH SIE KÖNNEN JUGENDERHOLER\*IN WERDEN!

WIR  
FREUEN UNS  
AUF SIE!

Kein Kind soll aus  
finanziellen Gründen in den Ferien zu  
Hause bleiben! Werden Sie Unterstützer\*in und  
tragen Sie dazu bei, Kindern und Jugendlichen einen  
unvergesslichen Urlaub zu ermöglichen!

Wir freuen uns sehr über Ihre Spende auf unser Spendenkonto:  
Jugenderholungswerk Hamburg e.V.  
IBAN: DE68 2005 0550 1213 1231 00, BIC: HASPDEHHXXX  
Verwendungszweck: Ferien für alle Kinder

oder unterstützen Sie  
uns via Paypal:



Ausschläger Billdeich 6 | 20539 Hamburg | Tel.: 040 - 251 20 55 | [ferien@jugenderholungswerk.de](mailto:ferien@jugenderholungswerk.de)

Ferienprogramm: [www.jugenderholungswerk.de/ferienprogramm](http://www.jugenderholungswerk.de/ferienprogramm)

Werde Betreuer\*in auf Reisen: [www.jugenderholungswerk.de/mitmachen-jobs](http://www.jugenderholungswerk.de/mitmachen-jobs)

Unterstützen Sie uns finanziell: <https://www.jugenderholungswerk.de/spenden>

HVV-Anbindung: S-Bahn S2 | Buslinien 130 und 160 bis Haltestelle Rothenburgsort



Folge uns gern auf Instagram @jew\_hamburg



Folge uns gern auf Facebook @JEWHH